

# razzanelli®

INTONACI MINERALI DECORATIVI E MALTE PREMISCELATE

SdS – INTONACO TIPO LI VIGNI– REV 01  
Data ultima Revisione: 05/12/2014

## SCHEDA DATI SICUREZZA

### 1. IDENTIFICAZIONE DELLA SOSTANZA O DELLA MISCELA E DELLA SOCIETÀ/IMPRESA

- 1.1 Identificazione del prodotto  
Nome Commerciale: INTONACO TIPO LI VIGNI
- 1.2 Usi pertinenti della identificati della sostanza o miscela e usi sconsigliati.  
Intonaco minerale premiscelato  
Usi sconsigliati: ==
- 1.3 Informazioni sul fornitore della scheda dati di sicurezza  
Ragione sociale: RAZZANELLI SRL  
Indirizzo: Via Partanna Mondello n. 74/4, 90151 PALERMO  
Tel: +39 091 6914537- Fax: 091/6917383
- 1.4 Numero telefonico di emergenza:  
Centro antiveleni Ospedale Buccheri La Ferla, Messina Marine, n. 197. 90123 Palermo  
091/479499 – 091/6216240 Disponibile 24h/g  
Centro Antiveleni - Ospedale di Niguarda - Milano - Tel. (+39) 0266101029

### 2. IDENTIFICAZIONE DEI PERICOLI

- 2.1 Classificazione della sostanza o della miscela  
Criteri delle Direttive 67/548/CE, 1999/45/CE e successivi emendamenti:  
Proprietà / Simboli:

 Xi Irritante

Frase R:

R41 Rischio di gravi lesioni oculari.

Criteri Regolamento CE 1272/2008 (CLP):



Pericolo, Eye Dam. 1, Provoca gravi lesioni oculari.

Effetti fisico-chimici dannosi alla salute umana e all'ambiente:  
Nessun altro pericolo

2.2 Elementi dell'etichetta  
Simboli:



Pericolo

Indicazioni di Pericolo:

H318 Provoca gravi lesioni oculari.

Consigli Di Prudenza:

P102 Tenere fuori dalla portata dei bambini

P261 Evitare di respirare la polvere.

P280 Indossare guanti/indumenti protettivi/Proteggere gli occhi/il viso.

P302+P352 IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE: lavare abbondantemente con acqua e sapone.

P305+P351+P338 IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti.

Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare.

P310 Contattare immediatamente un CENTRO ANTIVELENI o un medico.

P501 Smaltire il prodotto/contenitore in un punto di raccolta per rifiuti pericolosi.

Disposizioni speciali:

Nessuna

Contiene:

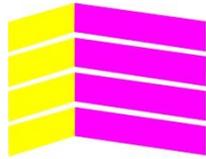
Calce idrata

**Razzanelli s.r.l.**

Via Partanna Mondello, 74/a - 90151 Palermo – Italy

tel. +39 091 6914537

[www.intonacirazzanelli.it](http://www.intonacirazzanelli.it) – [info@intonacirazzanelli.net](mailto:info@intonacirazzanelli.net)



# razzanelli®

INTONACI MINERALI DECORATIVI E MALTE PREMISCELATE

Disposizioni speciali in base all'Allegato XVII del REACH e successivi adeguamenti:

Nessuna

2.3. Altri pericoli

Sostanze vPvB: Nessuna - Sostanze PBT: Nessuna

Altri pericoli:

Nessun altro pericolo

Vedere al paragrafo 11 le informazioni supplementari relative alla silice cristallina

### 3. COMPOSIZIONE/INFORMAZIONI SUGLI INGREDIENTI

3.1 Sostanze

N.A

3.2 Miscele

Componenti pericolosi ai sensi della Direttiva CEE 67/548 e del Regolamento CLP e relativa classificazione:

>= 20% - < 40% calce idrata

SOSTANZA	NUMERO CE	NUMERO CAS	Classificazione ai sensi della Direttiva 67/548/CEE		Classificazione ai sensi del Regolamento 1272/2008/CE		
			Simbolo	Frase R	Classe di pericolo	Categoria di pericolo	Indicazioni di pericolo
Calce idrata	215-137-3	1305-62-0	Xi	R41	Gravi lesioni oculari / irritazione oculare	1	H318: Provoca gravi lesioni oculari

### 4. MISURE DI PRIMO SOCCORSO

4.1 Descrizione delle misure di primo soccorso

In caso di contatto con la pelle:

Lavare abbondantemente con acqua e sapone.

In caso di contatto con gli occhi:

Lavare immediatamente e abbondantemente con acqua e consultare un medico. Lavare immediatamente con acqua per almeno 10 minuti.

In caso di ingestione:

Pulire bene la bocca e bere molta acqua. Nel caso sopravvengano disturbi consultare immediatamente un medico, mostrando questa scheda di sicurezza.

In caso di inalazione:

In caso d'inalazione consultare immediatamente un medico e mostrargli la confezione o l'etichetta.

4.2 Principali sintomi ed effetti, sia acuti che ritardati

Il prodotto se inalato provoca irritazioni alle vie respiratorie, se portato a contatto con la pelle provoca notevole infiammazione, con eritemi, escare o edemi.

Il prodotto se portato a contatto con gli occhi provoca gravi lesioni oculari, come opacizzazione della cornea o lesione dell'iride.

Il prodotto se portato a contatto con la pelle può provocare sensibilizzazione cutanea.

Il prodotto contiene cemento, che a contatto con i liquidi del corpo (sudore ecc.) produce una reazione fortemente alcalina in grado di causare irritazioni.

4.3 Indicazione della eventuale necessità di consultare immediatamente un medico e di trattamenti Speciali

Trattamento:

In caso d'incidente o malessere consultare immediatamente un medico (se possibile mostrare le istruzioni per l'uso o la scheda di sicurezza).

Trattamento:

(vedere punto 4.1)

### 5. MISURE ANTINCENDIO

5.1 Mezzi di estinzione

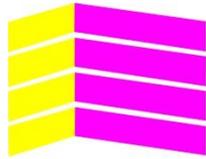
Mezzi di estinzione idonei:

**Razzanelli s.r.l.**

Via Partanna Mondello, 74/a - 90151 Palermo - Italy

tel. +39 091 6914537

[www.intonacirazzanelli.it](http://www.intonacirazzanelli.it) - [info@intonacirazzanelli.net](mailto:info@intonacirazzanelli.net)



# razzanelli®

INTONACI MINERALI DECORATIVI E MALTE PREMISCELATE

I mezzi di estinzione sono quelli tradizionali: anidride carbonica, schiuma, polvere ed acqua nebulizzata. Mezzi di estinzione che non devono essere utilizzati per ragioni di sicurezza:

Nessuno in particolare.

- 5.2 Pericoli speciali derivanti dalla sostanza o dalla miscela  
Il prodotto non presenta rischio d'incendio  
I fumi che si sprigionano durante un incendio possono contenere gli ingredienti tal quali o composti tossici e/o irritanti non identificati
- 5.3 Raccomandazioni per gli addetti all'estinzione degli incendi  
Impiegare apparecchiature respiratorie adeguate.  
Raccogliere separatamente l'acqua contaminata utilizzata per estinguere l'incendio. Non scaricarla nella rete fognaria.  
Se fattibile sotto il profilo della sicurezza, spostare dall'area di immediato pericolo i contenitori non danneggiati.

## **6. PROVVEDIMENTI IN CASO DI DISPERSIONE ACCIDENTALE**

- 6.1 Precauzioni personali, dispositivi di protezione e procedure in caso di emergenza  
Indossare i dispositivi di protezione individuale.  
Spostare le persone in luogo sicuro.  
Consultare le misure protettive espresse ai punti 7 e 8.
- 6.2 Precauzioni ambientali  
Contenere lo spandimento con terra o sabbia.  
Impedire la penetrazione nel suolo/sottosuolo. Impedire il deflusso nelle acque superficiali o nella rete fognaria.  
In caso di fuga di gas o penetrazione in corsi d'acqua, suolo o sistema fognario informare le autorità responsabili.
- 6.3 Metodi e materiali per il contenimento e per la bonifica  
Materiale idoneo alla raccolta: materiale assorbente, organico, sabbia  
Lavare con abbondante acqua.  
Trattenere l'acqua di lavaggio contaminata ed eliminarla.
- 6.4 Riferimento ad altre sezioni  
Vedi anche paragrafo 8 e 13

## **7. MANIPOLAZIONE E IMMAGAZZINAMENTO**

- 7.1 Precauzioni per la manipolazione sicura  
Evitare il contatto con la pelle e gli occhi, l'inalazione di vapori e nebbie.  
Durante il lavoro non mangiare né bere.  
Si rimanda anche al paragrafo 8 per i dispositivi di protezione raccomandati.
- 7.2 Condizioni per l'immagazzinamento sicuro, comprese eventuali incompatibilità  
Tenere lontano da cibi, bevande e mangimi.  
Materie incompatibili:  
Nessuna in particolare.  
Indicazione per i locali:  
Locali adeguatamente areati.  
Conservare a temperature superiori a 5°C
- 7.3 Usi finali specifici  
Nessun uso particolare

## **8. PROTEZIONE PERSONALE/CONTROLLO DELL'ESPOSIZIONE**

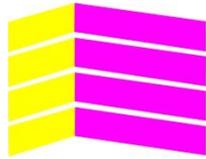
- 8.1 Parametri di controllo  
cemento Portland Cr(VI) < 2ppm - CAS: 65997-15-1  
TLV TWA: - (polvere) 10 mg/m<sup>3</sup>  
calce idrata - REACH: 01-2119475151-45-xxxx, CAS: 1305-62-0, EC No: 215-137-3  
Tipo OEL: ACGIH LTE mg/m<sup>3</sup>: 5  
Tipo OEL: NDS LTE mg/m<sup>3</sup>: 2  
VLE 8h - VLE short: Nessuno
- Valori limite di esposizione DNEL  
N.A.
- Valori limite di esposizione PNEC  
N.A.
- 8.2 Controlli dell'esposizione  
Protezione degli occhi:

**Razzanelli s.r.l.**

Via Partanna Mondello, 74/a - 90151 Palermo - Italy

tel. +39 091 6914537

[www.intonacirazzanelli.it](http://www.intonacirazzanelli.it) - [info@intonacirazzanelli.net](mailto:info@intonacirazzanelli.net)



# razzanelli®

INTONACI MINERALI DECORATIVI E MALTE PREMISCELATE

Occhiali di sicurezza.

Protezione della pelle:

Indossare indumenti che garantiscano una protezione totale per la pelle, es. in cotone, gomma, PVC o viton.

Protezione delle mani:

Utilizzare guanti protettivi che garantiscano una protezione totale, es. in PVC, neoprene o gomma.

Si consiglia neoprene (0,5 mm). Guanti sconsigliati: guanti non impermeabili all'acqua

Protezione respiratoria:

Non necessaria per l'utilizzo normale.

E' consigliato l'uso di una maschera per polveri (P2) durante i travasi

Tutti i dispositivi di protezione individuale devono essere conformi agli standard CE relativi (come EN 374 per i guanti e EN 166 per gli occhiali), mantenuti efficienti e conservati in modo appropriato.

La durata d'uso dei dispositivi di protezione contro gli agenti chimici dipende da diversi fattori (tipologia di impiego, fattori climatici e modalità di conservazione), che possono ridurre anche notevolmente il tempo di utilizzabilità previsto dagli standard CE.

Consultare sempre il fornitore dei dispositivi di protezione.

Istruire il lavoratore all'uso dei dispositivi in dotazione.

Rischi termici:

Nessuno

Controlli dell'esposizione ambientale:

Nessuno

## 9. PROPRIETÀ FISICHE E CHIMICHE

9.1 Informazioni sulle proprietà fisiche e chimiche fondamentali

Aspetto:	polvere
Colore:	bianco/colorato
Odore:	caratteristico
Soglia di odore:	N.A.
pH:	11
Punto di fusione/congelamento:	N.A.
Punto di ebollizione iniziale e intervallo di ebollizione:	100 °C
Infiammabilità solidi/gas:	N.A.
Limite superiore/inferiore d'infiammabilità o esplosione:	N.A.
Densità dei vapori:	N.A.
Punto di infiammabilità:	== °C
Velocità di evaporazione:	N.A.
Pressione di vapore:	N.A.
Densità relativa:	1,6 g/cm <sup>3</sup> (23°C)
Densità dei vapori relativa all'aria:	N.A.
Idrosolubilità:	parzialmente solubile
Solubilità in olio:	insolubile
Viscosità:	N.A.
Temperatura di autoaccensione:	== °C
Limiti di infiammabilità in aria (% in vol.):	==
Temperatura di decomposizione: N.A.	
Coefficiente di ripartizione (n-ottanolo/acqua):	N.A.
Proprietà esplosive:	==
Proprietà comburenti:	N.A.
9.2 Altre informazioni	
Miscibilità:	N.A.
Liposolubilità:	N.A.
Conducibilità:	N.A.
Proprietà caratteristiche dei gruppi di sostanze	N.A.

## 10. STABILITÀ E REATTIVITÀ

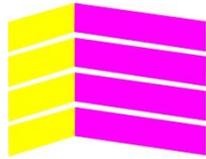
10.1	Reattività Stabile in condizioni normali
10.2	Stabilità chimica Stabile in condizioni normali
10.3	Possibilità di reazioni pericolose Nessuno
10.4	Condizioni da evitare Stabile in condizioni normali.

**Razzanelli s.r.l.**

Via Partanna Mondello, 74/a - 90151 Palermo - Italy

tel. +39 091 6914537

[www.intonacirazzanelli.it](http://www.intonacirazzanelli.it) - [info@intonacirazzanelli.net](mailto:info@intonacirazzanelli.net)



# razzanelli®

INTONACI MINERALI DECORATIVI E MALTE PREMISCELATE

- 10.5 Materiali incompatibili  
Nessuna in particolare.
- 10.6 Prodotti di decomposizione pericolosi  
Nessuno.

## 11. INFORMAZIONI TOSSICOLOGICHE

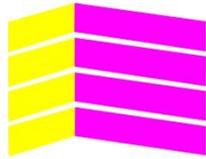
- 11.1 Informazioni sugli effetti tossicologici  
Vie di penetrazione:  
Ingestione: si  
Inalazione: si  
Contatto: no  
Informazioni tossicologiche relative al preparato:  
Non sono noti episodi di danno alla salute dovuti all'esposizione al prodotto.  
In ogni caso si raccomanda di operare nel rispetto delle regole di buona igiene industriale  
Informazioni tossicologiche riguardanti la miscela:  
N.A.
- Informazioni tossicologiche riguardanti le principali sostanze presenti nella miscela:  
N.A.
- Corrosività/Potere irritante:  
Cute: il contatto può causare irritazione  
Occhio: Il contatto diretto può causare una lieve irritazione temporanea.
- Potere sensibilizzante:  
Ripetuti contatti con la pasta di cemento possono causare dermatosi od eczemi.
- Cancerogenesi:  
Non evidenziato alcun effetto
- Mutagenesi:  
Non evidenziato alcun effetto.
- Teratogenesi:  
Non evidenziato alcun effetto.
- Se non diversamente specificati, i dati richiesti dal Regolamento 453/2010/CE sotto indicati sono da intendersi N.A.:
- a) tossicità acuta;
  - b) corrosione/irritazione cutanea;
  - c) lesioni oculari gravi/irritazioni oculari gravi;
  - d) sensibilizzazione respiratoria o cutanea;
  - e) mutagenicità delle cellule germinali;
  - f) cancerogenicità;
  - g) tossicità per la riproduzione;
  - h) tossicità specifica per organi bersaglio (STOT) — esposizione singola;
  - i) tossicità specifica per organi bersaglio (STOT) — esposizione ripetuta;
  - j) pericolo in caso di aspirazione.

## 12. INFORMAZIONI ECOLOGICHE

- 12.1 Tossicità  
Dati non disponibili sulla miscela  
Utilizzare secondo le buone pratiche lavorative, evitando di disperdere il prodotto nell'ambiente.  
Biodegradabilità: non facilmente biodegradabile  
Biodegradabilità: dati non disponibili sul preparato  
N.A.
- 12.2 Persistenza e degradabilità  
N.A.
- 12.3 Potenziale di bioaccumulo  
N.A.
- 12.4 Mobilità nel suolo  
N.A.
- 12.5 Risultati della valutazione PBT e vPvB  
Sostanze vPvB: Nessuna - Sostanze PBT: Nessuna
- 12.6 Altri effetti avversi  
Dati non disponibili sulla miscela

## 13. OSSERVAZIONI SULLO SMALTIMENTO

- 13.1 Metodi di trattamento dei rifiuti



# razzanelli®

INTONACI MINERALI DECORATIVI E MALTE PREMISCELATE

Recuperare se possibile. Operare secondo le vigenti disposizioni locali e nazionali.  
91/156/CEE, 91/689/CEE, 94/62/CE e successivi adeguamenti.

Smaltimento prodotto indurito(codice CER): 17 01 01

Smaltimento prodotto non indurito(codice CER): 17 01 01

Il codice europeo del rifiuto qui suggerito è basato sulla composizione del prodotto tal quale. Secondo gli specifici campi di impiego può essere necessario attribuire al rifiuto un codice diverso.

#### 14. INFORMAZIONI SUL TRASPORTO

- 14.1 Numero ONU  
Merce non pericolosa ai sensi delle norme sul trasporto.  
Numero ONU: ==
- 14.2 Nome di spedizione dell'ONU  
N.A.
- 14.3 Classi di pericolo connesso al trasporto  
RID/ADR: merce non pericolosa  
ADR-Numero superiore: NA  
Trasporto aereo (ICAO/IATA): merce non pericolosa  
IMO/IMDG: merce non pericolosa  
N.A.
- 14.4 Gruppo d'imballaggio  
N.A.
- 14.5 Pericoli per l'ambiente  
Marine pollutant: No  
N.A.
- 14.6 Precauzioni speciali per gli utilizzatori  
N.A.
- 14.7 Trasporto di rinfuse secondo l'allegato II di MARPOL 73/78 ed il codice IBC  
no

#### 15. INFORMAZIONI SULLA NORMATIVA

- 15.1 Norme e legislazione su salute, sicurezza e ambiente specifiche per la sostanza o la miscela  
D.Lgs. 3/2/1997 n. 52 (Classificazione, imballaggio ed etichettatura sostanze pericolose)  
D.Lgs 14/3/2003 n. 65 (Classificazione, imballaggio ed etichettatura preparati pericolosi)  
D.Lgs. 9/4/2008 n. 81  
D.M. Lavoro 26/02/2004 (Limiti di esposizione professionali)  
D.M. 03/04/2007 (Attuazione della direttiva n. 2006/8/CE)  
Regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)  
Regolamento (CE) n. 1272/2008 (CLP)  
Regolamento (CE) n. 790/2009 (ATP 1 CLP)  
Regolamento (UE) n. 453/2010 (Allegato I)  
Restrizioni relative al prodotto o alle sostanze contenute in base all'Allegato XVII del Regolamento(CE) 1907/2006 (REACH) e successivi adeguamenti:  
Nessuna  
Regolamento n° 1907/2006 (REACH)  
Regolamento n° 1907/2006 (REACH) – All. XVII: N.A.  
Regolamento n° 1907/2006 (REACH) – Art. 59 (Sostanze in "Candidate List"): N.A.  
Regolamento n° 1272/2008 (CLP) e.s.m.i.  
Direttiva n° 1999/45/CE (Preparati pericolosi) e s.m.i.  
Direttiva n° 67/548/CEE (Sostanze) e s.m.i.  
Decreto Legislativo 9 aprile 2008, n.81 Titolo IX, "sostanze pericolose – Capo I – Protezione da agenti chimici"  
Direttiva 2000/39/CE e s.m.i. (Limiti di esposizione professionali)  
Decreto Legislativo 3 aprile 2006, n.152 e s.m.i. (Norme in materia ambientale)  
Direttiva 105/2003/CE (Seveso III): N.A.  
Accordo ADR – Codice IMDG – Regolamento IATA  
VOC (2004/42/EC) : N.A. g/l
- 15.2 Valutazione della sicurezza chimica: No

#### 16. ALTRE INFORMAZIONI

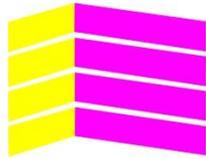
- Testo delle frasi utilizzate nel paragrafo 3:  
R37/38 Irritante per le vie respiratorie e la pelle.  
R41 Rischio di gravi lesioni oculari.

**Razzanelli s.r.l.**

Via Partanna Mondello, 74/a - 90151 Palermo - Italy

tel. +39 091 6914537

[www.intonacirazzanelli.it](http://www.intonacirazzanelli.it) – [info@intonacirazzanelli.net](mailto:info@intonacirazzanelli.net)



# razzanelli®

INTONACI MINERALI DECORATIVI E MALTE PREMISCELATE

R43 Può provocare sensibilizzazione per contatto con la pelle.

H335 Può irritare le vie respiratorie.

H315 Provoca irritazione cutanea.

H318 Provoca gravi lesioni oculari.

H317 Può provocare una reazione allergica cutanea.

La presente scheda è stata rivista in tutte le sue sezioni in conformità del Regolamento 453/2010/UE.

Questo documento e' stato redatto da un tecnico competente in materia di SDS e che ha ricevuto formazione adeguata.

Principali fonti bibliografiche:

NIOSH - Registry of toxic effects of chemical substances

ECDIN - Environmental Chemicals Data and Information Network - Joint Research Centre, Commission of the European Communities

SAX'S - Dangerous properties of industrial materials

Istituto Superiore di Sanità - Inventario Nazionale Sostanze Chimiche

Le informazioni ivi contenute si basano sulle nostre conoscenze alla data sopra riportata. Sono riferite unicamente al prodotto indicato e non costituiscono garanzia di particolari qualità.

Questa scheda annulla e sostituisce ogni edizione precedente.

ADR: Accordo europeo relativo al trasporto internazionale stradale di merci pericolose.

CAS: Chemical Abstracts Service (divisione della American Chemical Society).

CLP: Classificazione, Etichettatura, Imballaggio.

DNEL: Livello derivato senza effetto.

EINECS: Inventario europeo delle sostanze chimiche europee esistenti in commercio.

GefStoffVO: Ordinanza sulle sostanze pericolose in Germania.

GHS: Sistema globale armonizzato di classificazione e di etichettatura dei prodotti chimici.

IATA: Associazione per il trasporto aereo internazionale.

IATA-DGR: Regolamento sulle merci pericolose della "Associazione per il trasporto aereo internazionale" (IATA).

ICAO: Organizzazione internazionale per l'aviazione civile.

ICAO-TI: Istruzioni tecniche della "Organizzazione internazionale per l'aviazione civile" (ICAO).

IMDG: Codice marittimo internazionale per le merci pericolose.

INCI: Nomenclatura internazionale degli ingredienti cosmetici.

KSt: Coefficiente d'esplosione.

LC50: Concentrazione letale per il 50 per cento della popolazione di test.

LD50: Dose letale per il 50 per cento della popolazione di test.

LTE: Esposizione a lungo termine.

PNEC: Concentrazione prevista senza effetto.

RID: Regolamento riguardante il trasporto internazionale di merci pericolose

Esposizione a breve termine.

STEL: Limite per breve tempo di esposizione

STOT: Tossicità organo-specifica.

TLV: Valore limite di soglia di esposizione professionale

TWA Limite per la media ponderata su 8 ore.

OEL: Valore limite comunitario di esposizione professionale

VLE: Valore limite di esposizione professionale

WGK: Classe di pericolo per le acque (Germania).

N.A.: N.A.

N.D.:

**Razzanelli s.r.l.**

Via Partanna Mondello, 74/a - 90151 Palermo - Italy

tel. +39 091 6914537

[www.intonacirazzanelli.it](http://www.intonacirazzanelli.it) - [info@intonacirazzanelli.net](mailto:info@intonacirazzanelli.net)